

## 61. 友人宅を辞去する

### ②女性→男性

001A : ナント ナガナガ オジヤマシタカラネー。  
なんと 長々 お邪魔したからね。

002B : アー。アノ モー カエンノスカ。  
あー。あの もう 帰るんですか。

003A : ハイハイ。オカゲサマデ ヨー タセタガラ。  
はいはい。おかげさまで 用 足せたから。

004B : アー ソー。 (A ウーン) ナーンダベァ ズイブン イソク° ゴドァ。  
あー そう。 (A うん) なんだろう ずいぶん 急ぐこと。

005A : ンダッテ ナガ オンデ イットキバリト オモッタндаケット  
それだって ×× それで 一時ばかりと 思ったんだけど

ナカ° イシテシマッテネー。  
長居してしまっただけ。

006B : ナーンダヤ カラチャ [1] ダ ダケダッタナー。  
なんだよ 空茶 × だけだったなあ。

007A : ナニモ ソンナコト ナイカラ。  
なにも そんなこと ないから。

008B : ホンデア マタ (A ウーン) キテオンナイ。  
それじゃあ また (A うーん) 来てください。

009A : ハイハイ。オカゲサマデ ヨー タセタガラ アリガトゴザリシター。  
はいはい。おかげさまで 用 足せたから ありがとうございます。

010B : ハイ。  
はい。

[1] カラチャ

「空茶」。茶のみを客に出して、菓子などは出さないこと。